

BVGer E-3359/2020 vom 29. Mai 2020

Bundesverwaltungsgericht, 2020-05-29, FR

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_E-3359_2020_d20200529

FR: TAF E-3359/2020 du 29 mai 2020

IT: TAF E-3359/2020 del 29 maggio 2020

Regeste

Asile et renvoi | Asile et renvoi; décision du SEM du 29 mai 2020

Erwägungen

E. 1.1

Le Tribunal, en vertu de l'art. 31 LTAF (RS 173.32), connaît des recours contre les décisions au sens de l'art. 5 PA (RS 172.021) prises par les autorités mentionnées à l'art. 33 LTAF. En particulier, les décisions rendues par le SEM concernant l'asile peuvent être contestées devant le Tribunal (art. 33 let. d LTAF, applicable par renvoi de l'art. 105 LAsi [RS 142.31]), lequel statue alors définitivement, sauf demande d'extradition déposée par l'Etat dont le requérant cherche à se protéger (art. 83 let. d ch. 1 LTF [RS 173.110]), exception non réalisée en l'espèce. Le Tribunal est donc compétent pour connaître du recours.

E. 1.2

L'intéressée a qualité pour recourir. Présenté dans la forme et dans le délai prescrits par la loi, le recours est recevable (art. 48 et 52 PA et art. 108 al. 2 LAsi).

E. 2

juin suivant, le SEM a refusé de reconnaître la qualité de réfugié à la requérante, rejeté sa demande d'asile, prononcé son renvoi de Suisse et ordonné l'exécution de cette mesure. Le SEM a tenu pour invraisemblables les motifs de fuite de l'intéressée, considérant notamment que les déclarations de celle-ci concernant ses craintes en lien avec son second mariage et les problèmes que ses enfants auraient rencontrés avec les autorités iraniennes contenaient diverses incohérences et illogismes. L'autorité inférieure a par ailleurs retenu que les violences dont la requérante aurait fait l'objet de la part de C. _____ et de la famille de celui-ci ainsi que ses déclarations en faveur des droits des femmes, faites dans un cadre privé, n'étaient pas pertinentes en matière d'asile. L'exécution de son renvoi serait en outre licite, raisonnablement exigible – eu égard notamment à son état de santé – et possible. G. Le 1er juillet 2020, la requérante a interjeté recours contre cette décision auprès du Tribunal administratif fédéral (ci-après : le Tribunal), concluant à la reconnaissance de la qualité de réfugié et à l'octroi de l'asile, subsidiairement au renvoi de la cause au SEM pour nouvelle décision. Elle a également requis l'effet suspensif. L'intéressée a contesté que ses propos aient été invraisemblables. L'appréciation du SEM méconnaîtrait la réalité selon laquelle les droits fondamentaux des femmes ne sont pas respectés en Iran. L'autorité inférieure se serait en outre essentiellement fondée sur l'enquête d'ambassade, dont la valeur devrait être relativisée selon la jurisprudence du Tribunal. Elle n'aurait pas non plus pris en considération le motif de fuite spécifique aux femmes invoqué par la recourante, dans la mesure où celle-ci allègue avoir quitté son pays d'origine en raison des préjudices

découlant de sa situation maritale. Le fait qu'elle ne pourrait obtenir la protection des autorités iraniennes l'exposerait par ailleurs à une stigmatisation et à une péjoration des troubles psychiques dont elle souffre déjà, lesquels ne

E-3359/2020 Page 6 pourraient au demeurant pas être soignés en Iran, ce pays ne disposant pas de structures permettant aux femmes victimes d'agressions sexuelles de bénéficier d'un soutien idoine. H. Par décision incidente du 17 juillet 2020, le juge instructeur a constaté que la recourante pouvait attendre en Suisse l'issue de la procédure et l'a invitée à verser sur le compte du Tribunal une avance de 750 francs sur les frais de procédure présumés jusqu'au 3 août 2020. I. La recourante s'est acquittée de l'avance de frais précitée par versement du 31 juillet 2020. J. Le SEM a proposé le rejet du recours par réponse du 3 septembre 2020, considérant qu'il ne contenait aucun élément ou moyen de preuve nouveau susceptible de modifier son point de vue. K. Les autres faits et arguments seront examinés en tant que de besoin dans les considérants en droit.

Droit : 1. 1.1 Le Tribunal, en vertu de l'art. 31 LTAF (RS 173.32), connaît des recours contre les décisions au sens de l'art. 5 PA (RS 172.021) prises par les autorités mentionnées à l'art. 33 LTAF. En particulier, les décisions rendues par le SEM concernant l'asile peuvent être contestées devant le Tribunal (art. 33 let. d LTAF, applicable par renvoi de l'art. 105 LAsi [RS 142.31]), lequel statue alors définitivement, sauf demande d'extradition déposée par l'Etat dont le requérant cherche à se protéger (art. 83 let. d ch. 1 LTF [RS 173.110]), exception non réalisée en l'espèce. Le Tribunal est donc compétent pour connaître du recours.

E-3359/2020 Page 7 1.2 L'intéressée a qualité pour recourir. Présenté dans la forme et dans le délai prescrits par la loi, le recours est recevable (art. 48 et 52 PA et art. 108 al. 2 LAsi).

E. 2.1

Sont des réfugiés les personnes qui, dans leur Etat d'origine ou dans le pays de leur dernière résidence, sont exposées à de sérieux préjudices ou craignent à juste titre de l'être en raison de leur race, de leur religion, de leur nationalité, de leur appartenance à un groupe social déterminé ou de leurs opinions politiques. Sont notamment considérées comme de sérieux préjudices la mise en danger de la vie, de l'intégrité corporelle ou de la liberté, de même que les mesures qui entraînent une pression psychique insupportable. Il y a lieu de tenir compte des motifs de fuite spécifiques aux femmes (art. 3 al. 1 et 2 LAsi ; cf. ATAF 2007/31 consid. 5.2■5.6).

E. 2.2

La crainte face à de sérieux préjudices à venir, telle que comprise à l'art. 3 LAsi, contient un élément objectif, au regard d'une situation ancrée dans les faits, et intègre également dans sa définition un élément subjectif. Sera reconnu comme réfugié, celui qui a de bonnes raisons, c'est-à-dire des raisons objectivement reconnaissables pour un tiers (élément objectif), de craindre (élément subjectif) d'avoir à subir selon toute vraisemblance et dans un avenir prochain une persécution. Sur le plan objectif, cette crainte doit être fondée sur des indices concrets qui peuvent laisser présager l'avènement, dans un avenir peu éloigné et selon une haute probabilité, de mesures déterminantes selon l'art. 3 LAsi. Il ne suffit pas, dans cette optique, de se référer à des menaces hypothétiques, qui pourraient se produire dans un avenir plus ou moins lointain. En ce sens, doivent être prises en considération les conditions existant dans le pays d'origine au moment de la décision sur la demande d'asile, respectivement sur le recours interjeté contre un refus d'asile, mais non les déductions ou les

intentions du candidat à l'asile.

E. 2.3

Quiconque demande l'asile doit prouver ou du moins rendre vraisemblable qu'il est un réfugié. La qualité de réfugié est vraisemblable lorsque l'autorité estime que celle-ci est hautement probable. Ne sont pas vraisemblables notamment les allégations qui, sur des points essentiels, ne sont pas suffisamment fondées, qui sont contradictoires, qui ne correspondent pas aux faits ou qui reposent de manière déterminante sur des moyens de preuve faux ou falsifiés (art. 7 LAsi).

E-3359/2020 Page 8

E. 3.1

Les déclarations de la recourante sont émaillées de plusieurs éléments d'invraisemblance, indépendamment de la situation en Iran s'agissant du respect des droits fondamentaux des femmes.

E. 3.1.1

Les propos de l'intéressée ont varié s'agissant de la nature de sa relation avec son second mari. Elle a d'abord déclaré qu'il s'agissait d'un « sigheh » (mariage temporaire ; cf. procès-verbal de l'audition sur les données personnelles, point 1.14), avant d'expliquer ne pas avoir recouru à cette institution (cf. procès-verbal de l'audition sur les motifs d'asile, R48, et procès-verbal de l'audition complémentaire, R63 s.). A cet égard, il est peu convaincant que la recourante ait renoncé à officialiser cette seconde union par un « sigheh », ce qui lui aurait permis d'échapper à tout risque de procédure pénale, au seul motif, en définitive, qu'il se serait agi d'un genre de mariage « pas très orthodoxe » (cf. ibidem, R 64). De même, le peu de précautions qu'elle aurait prises pour maintenir cette union secrète et le fait qu'elle l'aurait poursuivie une fois ébruitée tranche avec les risques qu'elle a dit courir en cas d'arrestation, soit l'emprisonnement et des coups de fouet (cf. procès-verbal de l'audition sur les motifs d'asile, R66, et procès-verbal de l'audition complémentaire, R65). L'intéressée a également varié, ou à tout le moins a été flou, dans ses déclarations concernant J._____, affirmant d'abord que celui-ci avait menacé de la dénoncer aux autorités en raison de sa relation avec G._____, puis qu'il l'avait fait, et, enfin, qu'il était personnellement à sa recherche (cf. procès-verbal de l'audition sur les motifs d'asile, R60, et procès-verbal de l'audition complémentaire, R61 et 96). En outre, à admettre que J._____ ait été membre des services de renseignement, il aurait probablement disposé de moyens de pressions supplémentaires à l'encontre de la recourante. Sur ce point, l'enquête d'ambassade a permis d'établir que l'intéressée n'était pas recherchée par les autorités iraniennes, ce qu'elle a confirmé. Il est à cet égard manifestement illogique que G._____ ait été arrêté et condamné notamment en raison de sa relation avec la recourante et que cette dernière ne l'ait pas été uniquement parce que personne ne l'aurait aperçue en compagnie de G._____ (cf. ibidem, R66 et 68). L'intéressée s'est également contredite en déclarant d'abord que ce dernier avait été arrêté après son départ d'Iran, puis qu'il l'avait été avant (cf. procès-verbal de l'audition sur les motifs d'asile, R70, et procès-verbal de l'audition complémentaire, R67).

E-3359/2020 Page 9

E. 3.1.2

Les déclarations de la recourante concernant les problèmes rencontrés par ses fils sont contredites par les moyens de preuve produits par D. _____ et par les résultats de l'enquête d'ambassade, dont il ressort notamment que la procédure pénale à leur rencontre concernait uniquement leur participation à une bagarre et avait été close avant leur départ du pays, les autres protagonistes ayant également été condamnés. Placée face à ces divergences, l'intéressée s'est bornée à contester la traduction des moyens de preuve et à maintenir sa version des faits (cf. *ibidem*, R89 et 96). De même, l'allégation selon laquelle F. _____ aurait été acquitté au stade du recours (cf. *ibidem*, R35) est contredite par le jugement sur recours du 14 mars 2018 produit par D. _____. La recourante a encore varié dans ses déclarations en affirmant d'abord que F. _____ avait été emprisonné en Iran pendant environ deux mois, puis pendant dix jours (cf. procès-verbal de l'audition sur les motifs d'asile, R60, et procès-verbal de l'audition complémentaire, R39), sans pouvoir expliquer clairement cette divergence (cf. *ibidem*, R81 s.). Ses déclarations quant aux raisons de cette incarcération sont également incompatibles avec les moyens de preuve déposés par D. _____ et les résultats de l'enquête d'ambassade, dont il ressort que F. _____ a été emprisonné en raison du non-paiement de la réparation qu'il avait été condamné à payer à la partie adverse suite à la bagarre à laquelle il avait pris part avec D. _____, et non pas en raison des soupçons d'apostasie pesant sur ce dernier, à l'appui desquels celui-ci a d'ailleurs produit un faux jugement de condamnation, quoi qu'en dise l'intéressée (cf. *ibidem*, R96). Ses explications concernant la confidentialité des agissements des services de renseignement n'y changent rien (cf. *ibidem* et R91). Au vu de ce qui précède, rien ne permet d'affirmer que le SEM ait donné un poids trop important aux résultats de l'enquête d'ambassade, lesquelles ne font au demeurant que confirmer l'in vraisemblance des déclarations de la recourante.

E. 3.1.3

Les allégations de l'intéressée concernant son engagement en faveur de la cause des femmes iraniennes sont peu convaincantes. Lors de son audition complémentaire (cf. *ibidem*, R70 ss), elle ne s'est pas rappelée l'avoir mentionné à la fin de sa précédente audition, ni en quels termes. Elle s'est en outre contredite concernant les conséquences de ses prises de positions, déclarant d'abord recevoir des menaces à cause de celles-ci, puis n'avoir reçu aucune menace ou injure (cf. procès-verbal de l'audition sur les motifs d'asile, R95, et procès-verbal de l'audition complémentaire, R73). Même à l'admettre, cette seconde version des faits

E-3359/2020 Page 10 serait dénuée de pertinence en matière d'asile, faute de tout préjudice ou crainte de préjudice.

E. 3.1.4

Il sied encore de relever que les rapports médicaux déposés recèlent des divergences supplémentaires avec les déclarations de la recourante lors de ses auditions. En particulier, le rapport du 17 février 2020 indique qu'elle se serait rapprochée de la foi chrétienne depuis trois ans et que aurait été arrêté à plusieurs reprises en Iran, ce dont elle n'a pas fait état lors de ses auditions, ni au stade du recours. Ces allégations ne peuvent donc qu'être écartées.

E. 3.1.5

Les troubles psychiques diagnostiqués chez l'intéressée (cf. *supra*, let. D) ne sauraient expliquer les diverses contradictions et incohérences de son récit.

E. 3.2

Sur le vu de ce qui précède, et sous réserve de ce qui suit (cf. infra, consid. 4), le Tribunal, à l'instar du SEM, tient pour invraisemblables les motifs d'asile de la recourante.

E. 4

Il ne peut être exclu que l'intéressée ait subi des violences domestiques dans le cadre de son premier mariage. Il sied néanmoins de relever que celle-ci, lors de ses auditions, n'a pas allégué avoir subi d'agression sexuelle, contrairement à ce qui est mentionné à la fin de son mémoire de recours (let. C). Cela dit, le Tribunal rappelle que conformément à une jurisprudence constante, l'asile n'est pas accordé en guise de compensation à des préjudices subis, mais sur la base d'un besoin avéré de protection. Il faut également un lien temporel étroit de causalité entre les préjudices subis et le départ du pays. Celui qui attend, depuis la dernière persécution, plus de six à douze mois avant de quitter son pays, ne peut en principe plus prétendre valablement à la reconnaissance de la qualité de réfugié, sauf si des motifs objectifs plausibles ou des raisons personnelles peuvent expliquer un départ différé (cf. ATAF 2011/50 consid. 3.1.2 et réf. cit.). En l'espèce, les violences domestiques rapportées par la recourante ne sont pas en lien de causalité temporelle avec son départ d'Iran près de dix ans après sa séparation d'avec C._____. Partant, elles ne sauraient être pertinentes en matière d'asile.

E-3359/2020 Page 11 A les tenir pour vraisemblables, les rumeurs que C._____ aurait fait courir au sujet de l'intéressée après leur divorce ne sont quant à elles pas d'une intensité suffisante pour constituer des persécutions au sens de l'art. 3 LAsi.

E. 5

Il s'ensuit que le recours doit être rejeté en tant qu'il conteste la non- reconnaissance de la qualité de réfugié et le refus de l'asile.

E. 6

Lorsqu'il rejette la demande d'asile ou qu'il refuse d'entrer en matière à ce sujet, le SEM prononce, en règle générale, le renvoi de Suisse et en ordonne l'exécution (art. 44 LAsi). Aucune exception à la règle générale du renvoi, énoncée à l'art. 32 al. 1 de l'ordonnance 1 du 11 août 1999 sur l'asile relative à la procédure (OA 1, RS 142.311), n'étant en l'occurrence réalisée, le Tribunal est tenu, de par la loi, de confirmer cette mesure.

E. 7.1

L'exécution du renvoi est ordonnée si elle est licite, raisonnablement exigible et possible. Si ces conditions ne sont pas réunies, l'admission provisoire doit être prononcée. Celle-ci est réglée par l'art. 83 LEI (RS 142.20).

E. 7.2

L'exécution n'est pas licite lorsque le renvoi de l'étranger dans son Etat d'origine ou de provenance ou dans un Etat tiers est contraire aux engagements de la Suisse relevant du droit international (art. 83 al. 3 LEI). Aucune personne ne peut être contrainte, de quelque manière que ce soit, à se rendre dans un pays où sa vie, son intégrité corporelle ou sa liberté serait menacée pour l'un des motifs mentionnés à l'art. 3 al. 1 LAsi, ou encore d'où elle risquerait d'être astreinte à se rendre dans un tel pays (art. 5 al. 1 LAsi). Nul ne peut être soumis à la torture ni à des peines ou traitements inhumains ou dégradants (art. 3 CEDH).

E. 7.3

L'exécution du renvoi ne peut pas être raisonnablement exigée si le renvoi ou l'expulsion de l'étranger dans son pays d'origine ou de provenance le met concrètement en danger, par exemple en cas de guerre, de guerre civile, de violence généralisée ou de nécessité médicale (art. 83 al. 4 LEI).

E-3359/2020 Page 12

E. 7.4

L'exécution n'est pas possible lorsque l'étranger ne peut pas quitter la Suisse pour son Etat d'origine, son Etat de provenance ou un Etat tiers, ni être renvoyé dans un de ces Etats (art. 83 al. 2 LEI).

E. 8.1

L'exécution du renvoi est illicite, lorsque la Suisse, pour des raisons de droit international public, ne peut contraindre un étranger à se rendre dans un pays donné ou qu'aucun autre Etat, respectant le principe du non- refoulement, ne se déclare prêt à l'accueillir ; il s'agit d'abord de l'étranger reconnu réfugié, mais soumis à une clause d'exclusion de l'asile, et ensuite de l'étranger pouvant démontrer qu'il serait exposé à un traitement prohibé par l'art. 3 CEDH ou encore l'art. 3 de la convention du 10 décembre 1984 contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants (Conv. torture, RS 0.105).

E. 8.2

L'exécution du renvoi ne contrevient pas au principe de non- refoulement de l'art. 5 LAsi. Comme exposé plus haut, la recourante n'a pas rendu vraisemblable qu'en cas de retour dans son pays d'origine, elle serait exposés à de sérieux préjudices au sens de l'art. 3 LAsi.

E. 8.3

En ce qui concerne les autres engagements de la Suisse relevant du droit international, il sied d'examiner particulièrement si l'art. 3 CEDH, qui interdit la torture, les peines ou traitements inhumains, trouve application dans le présent cas d'espèce.

E. 8.4

Si l'interdiction de la torture, des peines et traitements inhumains (ou dégradants) s'applique indépendamment de la reconnaissance de la qualité de réfugié, cela ne signifie pas encore qu'un renvoi ou une extradition serait prohibée par le seul fait que dans le pays concerné des violations de l'art. 3 CEDH devraient être constatées ; une simple possibilité de subir des mauvais traitements ne suffit pas. Il faut au contraire que la personne qui invoque cette disposition démontre à satisfaction qu'il existe pour elle un véritable risque concret et sérieux d'être victime de tortures, ou de traitements inhumains ou dégradants en cas de renvoi dans son pays. Il en ressort qu'une situation de guerre, de guerre civile, de troubles intérieurs graves ou de tension grave accompagnée de violations des droits de l'homme ne suffit pas à justifier la mise en œuvre de la protection issue de l'art. 3 CEDH, tant que la personne concernée ne peut rendre hautement probable qu'elle serait visée personnellement – et non pas simplement du fait d'un hasard malheureux – par des mesures

E-3359/2020 Page 13 incompatibles avec la disposition en question (cf. ATAF 2014/28 consid. 11).

E. 8.5

En l'occurrence, pour les raisons exposées, la recourante n'a pas démontré à satisfaction de droit qu'il existerait pour elle un risque réel, fondé sur des motifs sérieux et avérés, d'être victime de torture ou encore d'un traitement inhumain ou dégradant au sens de l'art. 3 CEDH en cas d'exécution du renvoi dans son pays d'origine.

E. 8.6

Dès lors, l'exécution du renvoi de la recourante ne transgresse aucun engagement de la Suisse relevant du droit international, de sorte qu'elle s'avère licite (art. 44 LA si et art. 83 al. 3 LEI).

E. 9.1

Selon l'art. 83 al. 4 LEI, l'exécution de la décision peut ne pas être raisonnablement exigée si le renvoi ou l'expulsion de l'étranger dans son pays d'origine ou de provenance le met concrètement en danger, par exemple en cas de guerre, de guerre civile, de violence généralisée ou de nécessité médicale. Cette disposition s'applique en premier lieu aux « réfugiés de la violence », soit aux étrangers qui ne remplissent pas les conditions de la qualité de réfugié parce qu'ils ne sont pas personnellement persécutés, mais qui fuient des situations de guerre, de guerre civile ou de violence généralisée, et ensuite aux personnes pour qui un retour reviendrait à les mettre concrètement en danger, notamment parce qu'elles ne pourraient plus recevoir les soins dont elles ont besoin (cf. ATAF 2014/26 consid. 7.3-7.10 ; 2011/50 consid. 8.1■8.3).

E. 9.2

Il est notoire que l'Iran ne connaît pas une situation de guerre, de guerre civile ou de violence généralisée qui permettrait d'emblée – et indépendamment des circonstances du cas d'espèce – de présumer, à propos de tous les ressortissants du pays, l'existence d'une mise en danger concrète au sens de l'art. 83 al. 4 LEI.

E. 9.3.1

En ce qui concerne l'état de santé de la recourante, il est rappelé que l'exécution du renvoi ne cesse d'être raisonnablement exigible que si, en raison de l'absence de possibilités de traitement adéquat, l'état de santé du requérant se dégraderait très rapidement au point de conduire d'une manière certaine à la mise en danger concrète de sa vie ou à une atteinte sérieuse, durable, et notablement plus grave de son intégrité physique ou

E-3359/2020 Page 14 psychique (cf. ATAF 2009/2 consid. 9.3.2 ; Jurisprudence et Informations de la Commission suisse de recours en matière d'asile [JICRA] 2003 n° 24 consid. 5b p. 157 s.).

E. 9.3.2

En l'espèce, les troubles psychiques et somatiques diagnostiqués chez l'intéressée, quelle que soit leur origine, ne sont pas suffisamment graves, au sens de la jurisprudence susmentionnée, pour s'opposer à l'exécution du renvoi. Au vu de l'in vraisemblance de ses motifs d'asile, respectivement de leur absence de pertinence, on ne saurait retenir que son retour en Iran soit en soi de nature à aggraver son état de santé psychique, au-delà de la péjoration fréquemment observée chez les personnes dont la demande d'asile a été rejetée, et en dépit du risque de décompensation retenu par le rapport médical du 17 février 2020, lequel demeure hypothétique et n'est fondé que sur l'anamnèse non étayée de la recourante. Il est au demeurant souligné que l'Iran dispose de structures médicales à même d'offrir les

soins nécessaires, de sorte qu'il sera possible à l'intéressée de poursuivre si nécessaire le suivi initié en Suisse (cf. UK Home Office, Country Policy and Information Note – Iran : Medical and healthcare issues, 01.11.2019, not.

pp. 22 ss., https://assets.publishing.service.gov.uk/government/uploads/system/uploads/attachment_data/file/846772/Iran_-_Medical_-_CPIN_-_v1.0_-_Nov_2019_-_EXT.pdf, lien consulté le 28 juin 2022). Il peut pour le surplus être renvoyé à l'analyse de la situation sanitaire en Iran à laquelle s'est livré le SEM dans la décision querellée.

E. 9.3.3

le Tribunal rappelle encore que, selon sa pratique, ni une tentative de suicide ni des tendances suicidaires (« suicidalité ») ne constituent en soi un obstacle à l'exécution du renvoi, y compris au niveau de son exigibilité, seule une mise en danger présentant des formes concrètes devant être prise en considération (cf. p. ex. arrêts du Tribunal E-5191/2019 du 25 juin 2020 consid. 7.3.1.2 ; D-2909/2018 du 1er mai 2020 consid. 12.5.3 ; E-1165/2020 du 20 avril 2020 consid. 7.3). Ainsi, dans l'hypothèse où des tendances suicidaires se manifesteraient à l'approche de l'exécution forcée du renvoi, les autorités devraient y remédier au moyen de mesures adéquates, de façon à exclure un danger concret de dommages à la santé (cf. p. ex. arrêts du Tribunal E-1248/2017 du 8 août 2017 consid. 7.05 ; E-859/2017 du 11 juillet 2017 p. 7), étant précisé qu'il appartiendra aux thérapeutes de l'intéressée de la préparer à la perspective de son retour au pays.

E-3359/2020 Page 15

E. 9.3.4

Bien que cela ne soit pas décisif, il est également rappelé qu'il sera possible à la recourante de se constituer une réserve de médicaments avant son départ de Suisse et, si cela s'avérait nécessaire, de présenter au SEM, après la clôture de la présente procédure, une demande d'aide au retour au sens de l'art. 93 LAsi, et en particulier une aide individuelle telle que prévue à l'al. 1 let. d de cette disposition et aux art. 73 ss de l'ordonnance 2 du 11 août 1999 sur l'asile relative au financement (OA 2, RS 142.312), en vue d'obtenir, pour un laps de temps convenable, une prise en charge des soins médicaux indispensables.

E. 9.3.5

En définitive, l'état de santé de l'intéressée ne s'oppose pas à l'exécution de son renvoi.

E. 9.4

Pour le surplus, l'autorité de céans relève que la recourante est au bénéfice d'une expérience professionnelle et paraît en mesure de subvenir à ses besoins en Iran, où elle dispose par ailleurs de soutiens. A cet égard, son retour dans son pays d'origine ne la privera pas de la présence de ses enfants D._____ et E._____, dont le renvoi vers l'Iran est prononcé dans le cadre de procédures distinctes (respectivement E-3293/2020 et E-3353/2020).

E. 9.5

Pour ces motifs, l'exécution du renvoi doit être considérée comme raisonnablement exigible.

E. 10.1

La recourante en mesure d'entreprendre toute démarche nécessaire auprès de la représentation de son pays d'origine en vue de l'obtention de documents de voyage lui permettant de quitter la Suisse. L'exécution du renvoi ne se heurte donc pas à des obstacles insurmontables d'ordre technique et s'avère également possible (cf. ATAF 2008/34 consid. 12).

E. 10.2

Le contexte lié au Covid-19 n'est pas de nature à remettre en cause les conclusions qui précèdent. S'il devait retarder momentanément l'exécution du renvoi, celle-ci interviendrait nécessairement plus tard, en temps approprié.

E. 11

Dès lors, la décision querellée ne viole pas le droit fédéral, a établi de manière exacte et complète l'état de fait pertinent (art. 106 al. 1 LAsi) et, dans la mesure où ce grief peut être examiné (art. 49 PA et ATAF 2014/26 consid. 5), n'est pas inopportune. En conséquence, le recours est rejeté.

E-3359/2020 Page 16

E. 12

Au vu de l'issue de la cause, il y a lieu de mettre les frais de procédure à la charge de la recourante, conformément aux art. 63 al. 1 PA ainsi que 2 et 3 let. b du règlement du 21 février 2008 concernant les frais, dépens et indemnités fixés par le Tribunal administratif fédéral (FITAF, RS 173.320.2). Le montant des frais de procédure mis à la charge de la recourante est intégralement couvert par l'avance de frais versée le 31 juillet 2020.

(dispositif : page suivante)

E-3359/2020 Page 17

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.